

| | | | |
|-------------------|--------------------|-------|-------------------------|
| Genre du véhicule | Marque de fabrique | Type | Fiche d'homologation N° |
| Tracteur | CARRARO | 6 5 2 | CH 4152 16 |

Constructeur CARRARO S.p.A. Campodarsego (Padova) Italien
 Identification "652" sur la plaquette du constructeur. - "CARRARO 652" au-dessus du No du châssis
 Plaquette constr. sous le tableau de bord
 N° du châssis à gauche, latéralement, sur carter d'embrayage
 Ident. du moteur "430" à gauche, latéralement au centre du bloc-moteur
 Importateur princ. Ernst STRAUB AG, Traktoren, 3425 Koppigen
 Véhicule homologué 440007 Signes fixes dans code du type 652

| | | | |
|--------------------|--|-----------------|---------------------------------|
| Chassis | | Moteur | |
| Nombre d'essieux | 2 | Marque | CARRARO |
| Direction | hydrostatique avec assistance hydraulique | Construction | en ligne |
| Transmission | méc. synchr. (3e-4e) + 1 ou 2 boîtes complémentaires | Carburant | D |
| Nombre de vitesses | 4x2 ou 4x2x2 | Retroidiss. | air |
| Frein de service | mécanique, sur les roues AR, 1 pédale + 2 pédales pour frein indépendant sur chaque roue | Alésage | 120 |
| Frein auxiliaire | mécanique, disques, sur les roues AR | Cylindrée | 4239 |
| Frein d'arrêt | identique au frein auxiliaire, levier avec secteur | Puissance en CV | 63 DIN |
| Ralentisseur | - | Bruit | 85 dB/A à 1/min 2050 |
| Contrôle 2 circ. | - | Silencieux | 1 pot 325x170x85 mm (V 3977 SA) |
| | | Mesure des gaz | Bacharach = 4 |
| | | Déparasitage | - |

| | | | |
|--------------------|--|--|------------------------------------|
| Carrosserie | tracteur avec sur demande arceau de sécurité | | |
| Nombre de portes | Indic. vit. | Poids | avant |
| Ceintures sécurité | Rétroviseur | Poids à vide | 860 |
| Cale | Attelage | Charge utile | 1360 |
| Antivol | AV+AR = broches | Poids total | 2220 |
| Nombre de places | 1 + 2 sur les ailes *) | Garantie fabr. | 7045 |
| Dimensions | int. ext. | Dimens. pneus | 7,50 - 16 14.9/13-30 (Variantes +) |
| Longueur | 3400 | Ply / bar | 6 / 2,5 6 / 1,4 voir |
| Largeur | 1920 | Charge | 1490 3330 remarques) |
| Hauteur | 1690 | pour V max | 30 30 |
| Porte à faux | lat. av. ar. | Garantie poids remorquable avec frein | |
| | 440 790 | Garantie poids remorquable sans frein | |
| | | Garantie poids de l'ensemble | |
| | | Poids remorquable testé | |
| | | Vitesse maximale selon le constructeur | 25,74 km/h |
| | | Vitesse maximale testée | 25 km/h |

Distance volant - vers l'avant du véhicule

à 1900 t/min au moteur resp. 580 t/min à la prise de force

Equipement §) CR (E)
 Feux de route CR (E)
 Feux de croisement A (E)
 Feux de position HELLA K 23348
 Feux rouges
 Feux stop
 Clignoteurs av 1 (E) | ar HELLA K 23348
 Catadioptrés av | ar 2+2 = 1 (E)
 Feux de gabarit av | ar
 Feux complément.
 Eclairage plaque
 Essuie-glace avec/sans lave-glace
 Avertisseurs FIAMM IGM 2499 KA CH 5 0602 01

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule Tracteur
 Marque et type CARRARO 6 5 2
 Homologation N° CH 4152 16
 Carrosserie
 Places total 1 + 2 *) avant
 Poids à vide 2220 Carburant D
 Charge utile = CV-impôt 21,59
 Poids total = Cylindrée 4239

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

*) Nombre de places : lorsque l'arceau de sécurité est monté, les sièges de secours sur les ailes sont supprimés.

+) Variante de pneus: AV = 7.50-16 AR = 12.4/11-36 16.9/14-30
 6 / 2,5 4 / 1,1 6 / 1,1
 1490 kg 2270 kg 3870 kg
 30 km/h 30 km/h 30 km/h

§) Modifications par l'importateur:

- l'équipement électrique est monté. (des feux de gabarit sont exigés lorsque le véhicule dépasse 2100 mm de largeur)

A noter dans le permis de circulation:

- 1 plomb sur butée de pleine charge.

Lieu et date de l'homologation
 Koppigen, 26.8.75 / Bellach, 5.9.75

Homologation fédérale des types de véhicules

Tracteur

CARRARO

652

CH 4152 16

Fiche complémentaire

I

Complément du 11.09.78 à Berne - Br

Mesures du bruit selon l'OCE:

avec le véhicule en marche : 24,5 km/h, M4S = 86 dB/A

à proximité de l'échappement: 100 dB/A à 2050 t/min (à 50 cm de l'échappement; cheminée)

Mesures de la fumée: moteur sous pleine charge, BOSCH noircissement 4,1 (95 %)
en accélération libre Bacharach 2,5